



# Rechenschaftsbericht

2021

Einwohnergemeinde  
Ortsbürgergemeinde

# Rechenschaftsbericht 2021

Sehr geehrte Damen und Herren

Wir freuen uns, Ihnen den Rechenschaftsbericht der Einwohner- und Ortsbürgergemeinde Burg unterbreiten zu können. Der Bericht kann auch auf [www.burg-ag.ch](http://www.burg-ag.ch) als PDF-Datei heruntergeladen werden.

Für ergänzende Auskünfte stehen Ihnen der Gemeinderat und die Gemeindeverwaltung gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse

Gemeinderat Burg

Marcel Schuller  
Gemeindeammann

Maria Pia Huber  
Gemeindeschreiberin

Gemeindekanzlei Burg  
Hauptstrasse 42  
5737 Menziken  
Telefon 062 765 78 65  
[info@burg-ag.ch](mailto:info@burg-ag.ch)  
[www.burg-ag.ch](http://www.burg-ag.ch)

## Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung

Montag + Mittwoch	08.00 – 11.30 Uhr 14.00 – 17.00 Uhr
Dienstag + Donnerstag	08.00 – 11.30 Uhr
Freitag	08.00 – 14.00 Uhr (durchgehend)

### I. Einwohnergemeinde

<b>Verwaltungsbericht</b>	<b>Seite</b>
0 Allgemeine Verwaltung	4
1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	15
2 Bildung	21
3 Kultur, Sport und Freizeit	26
4 Gesundheit	29
5 Soziale Sicherheit	31
6 Verkehr	34
7 Umweltschutz, Raumordnung	35
8 Volkswirtschaft	39
9 Finanzen und Steuern	40

### II. Ortsbürgergemeinde

<b>Verwaltungsbericht</b>	<b>Seite</b>
0 Ortsbürgerverwaltung	42
8 Forstwirtschaft	43

## 01 Legislative

		2021	2020
011	Stimmberechtigte	559	543

### 012 Abstimmungen und Wahlen

#### 0121 Bund

#### 07.03. *Volksinitiative vom 15. September 2017 „Ja zum Verhüllungsverbot“*

	Ja	Nein
Bund	1'427'344	1'360'750
Kanton	112'520	97'372
Gemeinde	140	76

Die Vorlage wurde angenommen.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 39.71 %

#### 07.03. *Bundesgesetz vom 27. September 2019 über elektronische Identifizierungsdienste (E-ID-Gesetz, BGEID)*

	Ja	Nein
Bund	984'574	1'778'196
Kanton	78'468	129'827
Gemeinde	56	158

Die Vorlage wurde abgelehnt.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 39.52 %

#### 07.03. *Bundesbeschluss vom 20. Dezember 2019 über die Genehmigung des Umfassenden Wirtschaftspartnerschaftsabkommens zwischen den EFTA-Staaten und Indonesien*

	Ja	Nein
Bund	1'408'462	1'318'688
Kanton	116'166	89'348
Gemeinde	99	111

Die Vorlage wurde angenommen.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 38.97 %

<b>13.06.</b> <i>Volksinitiative vom 18. Januar 2018 «Für sauberes Trinkwasser und gesunde Nahrung – Keine Subventionen für den Pestizid- und den prophylaktischen Antibiotikaeinsatz»</i>	<b>Ja</b>	<b>Nein</b>
Bund	1'276'117	1'970'332
Kanton	97'617	158'044
Gemeinde	113	184

Die Vorlage wurde abgelehnt.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 54.68 %

<b>13.06.</b> <i>Volksinitiative vom 25. Mai 2018 «Für eine Schweiz ohne synthetische Pestizide»</i>	<b>Ja</b>	<b>Nein</b>
Bund	1'280'026	1'965'161
Kanton	95'107	160'335
Gemeinde	109	189

Die Vorlage wurde abgelehnt.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 54.86 %

<b>13.06.</b> <i>Bundesgesetz vom 25. September 2020 über die gesetzlichen Grundlagen für Verordnungen des Bundesrates zur Bewältigung der Covid-19-Epidemie (Covid-19-Gesetz)</i>	<b>Ja</b>	<b>Nein</b>
Bund	1'936'344	1'280'128
Kanton	147'151	106'373
Gemeinde	121	173

Die Vorlage wurde angenommen.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 54.50 %

<b>13.06.</b> <i>Bundesgesetz vom 25. September 2020 über die Verminderung von Treibhausgasemissionen (CO2-Gesetz)</i>	<b>Ja</b>	<b>Nein</b>
Bund	1'568'032	1'671'210
Kanton	112'380	142'857
Gemeinde	97	201

Die Vorlage wurde abgelehnt.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 54.86 %

<b>13.06.</b> <i>Bundesgesetz vom 25. September 2020 über polizeiliche Massnahmen zur Bekämpfung von Terrorismus (PMT)</i>	<b>Ja</b>	<b>Nein</b>
Bund	1'811'795	1'390'383
Kanton	144'682	107'791
Gemeinde	161	136

Die Vorlage wurde angenommen.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 54.68 %

**26.09.** *Volksinitiative vom 2. April 2019 «Löhne entlasten, Kapital gerecht besteuern»*

	<b>Ja</b>	<b>Nein</b>
Bund	987'045	1'823'262
Kanton	67'699	158'747
Gemeinde	83	143

Die Vorlage wurde abgelehnt.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 43.39 %

**26.09.** *Änderung vom 18. Dezember 2020 des Schweizerischen Zivilgesetzbuches (Ehe für alle)*

	<b>Ja</b>	<b>Nein</b>
Bund	1'828'642	1'024'307
Kanton	147'448	82'768
Gemeinde	133	100

Die Vorlage wurde angenommen.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 43.76 %

**28.11.** *Volksinitiative vom 7. November 2017 «Für eine starke Pflege (Pflegeinitiative)»*

	<b>Ja</b>	<b>Nein</b>
Bund	2'161'272	1'382'824
Kanton	163'618	118'442
Gemeinde	196	125

Die Vorlage wurde angenommen.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 59.49 %

**28.11.** *Volksinitiative vom 26. August 2019 «Bestimmung der Bundesrichterinnen und Bundesrichter im Losverfahren (Justiz-Initiative)»*

	<b>Ja</b>	<b>Nein</b>
Bund	1'094'989	2'335'148
Kanton	90'384	183'215
Gemeinde	111	206

Die Vorlage wurde abgelehnt.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 59.67 %

**28.11.** *Änderung vom 19. März 2021 des Bundesgesetzes über die gesetzlichen Grundlagen für Verordnungen des Bundesrates zur Bewältigung der Covid-19-Epidemie (Covid-19-Gesetz) (Härtefälle, Arbeitslosenversicherung, familienergänzende Kinderbetreuung, Kulturschaffende, Veranstaltungen)*

	<b>Ja</b>	<b>Nein</b>
Bund	2'222'594	1'361'084
Kanton	178'931	107'030
Gemeinde	166	172

Die Vorlage wurde angenommen.

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 61.68 %

## 0122 Kanton

Im Jahr 2021 wurde über keine kantonale Vorlage entschieden.

## 0123 Bezirk und Kreis

### 28.11. Ersatzwahl einer Friedensrichterin/eines Friedensrichters im Kreis IX (Bezirk Kulm) für den Rest der Amtsperiode 2021/2024

Gewählt wurde:

	Bezirk Kulm	Gemeinde
Gasser Rinaldo	5'865	91

Nicht gewählt wurde:

	Bezirk Kulm	Gemeinde
Thalmann Marianne	4'902	119

Stimmbeteiligung in der Gemeinde: 41.4 %

## 0124 Gemeinde

### 10.06. Gemeindeversammlung

- **Genehmigung** des Protokolls der Einwohnergemeindeversammlung vom 19. November 2020
- **Genehmigung** des Rechenschaftsberichtes 2020
- **Genehmigung** der Gemeinderechnung 2020
- **Genehmigung** Kreditabrechnung Migration Leitungskataster Wasser und Abwasser
- **Zustimmung** zur Festsetzung der Gemeinderatsentschädigung für die Amtsperiode 2022/2025
- **Zustimmung** zum Verpflichtungskredit über CHF 757'050.00 für den Neubau des Regenüberlaufbeckens RüB 528 Menziken
- **Zustimmung** zum Wechsel in die Regelstruktur „IZ 2.0“ von Impuls Zusammenleben aargauSüd
- **Ermächtigung** Gemeinderat zum Landverkauf im Dorfzentrum

Stimmbeteiligung: 6.8 %

### 18.11. Gemeindeversammlung

- **Genehmigung** des Protokolls der Einwohnergemeindeversammlung vom 20. Juni 2021
- **Genehmigung** des Budgets und Festlegung des Steuerfusses mit 122 % für das Jahr 2022
- Ermächtigung Gemeinderat zum Landverkauf im Dorfzentrum – Formelle Aufhebung des Beschlusses der Einwohnergemeindeversammlung vom 10. Juni 2021 - **Zustimmung**
- **Genehmigung** Teilrevision Nutzungsplanung Gewässerraum
- **Genehmigung** des Reglements für die Musikschule Menziken-Burg

Stimmbeteiligung: 6.8 %

## 02 Gemeinderat

### 021 Zusammensetzung

Gemeindeammann: Marcel Schuller  
Vizeammann: Hans-Peter Steiner  
Gemeinderäte: Susanne Schneider  
Hanspeter Boller  
Ursula Friederich

### 022 Ressortverteilung

#### **Gemeindeammann Marcel Schuller** (Stv. Hans-Peter Steiner)

Allgemeine Verwaltung  
Finanzen und Steuern  
Polizei  
Allgemeines Rechtswesen  
Jugendschutz (Jugendarbeit)  
Tourismus

#### **Vizeammann Hans-Peter Steiner** (Stv. Marcel Schuller)

Regionlaverkehr  
Feuerwehr  
Militärische Verteidigung  
Zivile Verteidigung  
Verwaltungsliegenschaften, übriges  
Schulliegenschaften  
Privates Bauwesen  
Kultur übriges, Vereine  
Denkmalpflege und Heimatschutz

#### **Gemeinderätin Susanne Schneider** (Stv. Hanspeter Boller)

Bürgerrechtswesen  
Bildung  
Bibliothek  
Jungbürgerfeier  
Sport und Freizeit  
Schulgesundheitsdienst  
Gratulationen  
Spielnachmittage  
Industrie, Gewerbe, Handel

#### **Gemeinderat Hanspeter Boller** (Stv. Ursula Friederich)

Verkehr / Nachrichtenübermittlung  
Umweltschutz / Raumordnung  
Volkswirtschaft  
Ortsbürgergemeinde / Forstwirtschaft



## **Gemeinderätin Ursula Friederich (Stv. Susanne Schneider)**

Gesundheit  
Soziale Sicherheit  
VVB  
Friedhof und Bestattung

### **023 Geschäftsstatistik**

	2021	2020
Sitzungen	23	23
Behandelte Geschäfte	261	263

## **03 Kommissionen**

### **031 Vom Volk gewählte Kommissionen**

#### *Finanzkommission*

Humbel Otmar (Präsident)  
Deutsch Irmgard  
Eichenberger Judith  
Fässler Marcel  
Siegrist Stephan

#### *Schulpflege*

Fischer Enrico (Präsident)  
Kuhn Sarah  
Wassmann Stephanie

#### *Steuerkommission*

Born Kurt, Steuerkommissär und Präsident  
Hermann-Häfeli Nicole  
Schlapbach Thomas  
Schneider Susanne  
Gloor-Zürcher Heidi, Ersatzmitglied

#### *Stimmzähler*

Ammann Christian  
Tanner Erika  
Baumgartner Madlen, Ersatzmitglied  
Roger Roger, Ersatzmitglied

## **032 Vom Gemeinderat gewählte Kommissionen**

### *Arbeitsgruppe Verkehrskonzept*

Boller Hanspeter (Präsident)  
Hochuli Philipp  
Perchtold Laurent  
Siegrist Philipp  
Summermatter Samuel  
Huber Maria Pia

### *Friedhofkommission*

Leuzinger Hans Heinrich (Menziken) Präsident, bis 15. März 2021  
Karli Herbert (Menziken) Präsident, ab 16. März 2021  
Eichenberger Roland (Menziken)  
Steiger Christian (Menziken)  
Friederich Ursula  
Tanner Erika

### *Kulturkommission*

Lehmann Christine (Präsidentin)  
Baumgartner Madlen  
Burger Ursula (Bibliothekarin)  
Dettling Karin  
Devaux Beatrix  
Siegrist Josephine  
Steiner Hans-Peter (Ressortvorsteher)

## **04 Gemeindevertreter und -delegierte**

### *aargauSüd impuls Abgeordnete*

Schuller Marcel  
Boller Hanspeter

### *aargauSüd Zusammenleben - Steuergruppe*

Schuller Marcel

### *aargauSüd Zusammenleben – Ausschuss IZ.2.0*

Friederich Ursula

### *aargauSüd Zusammenleben – Spurgruppe frühe Sprachförderung*

Friederich Ursula

### *Aufsichtskommission Regionaler Sozialdienst*

Friederich Ursula

*Betriebskommission Schiessanlage Murweid, Menziken*  
Baumgartner Martin

*Bevölkerungsschutz aargauSüd / ZSO aargauSüd*  
Steiner Hans-Peter

*Forstbetrieb aargauSüd, Betriebskommission*  
Boller Hanspeter  
Rüesch Andreas

*Gemeindeverband Kehrichtbeseitigung Region Aarau-Lenzburg*  
Boller Hanspeter

*Gemeindeverband Stützpunktfeuerwehr Oberwynental*  
Steiner Hans-Peter

*Kreisschule aargauSüd Mitglied Kreisschulrat*  
Schneider Susanne

*Kreisschule aargauSüd Mitglied Kreisschulpflege*  
Bruderer Monika, Leimbach (gemeinsamer Sitz Burg/Leimbach)

*Netzwerk Integration Oberwynental - Steuergruppe*  
Friederich Ursula

*Spitex-Verein Menziken-Burg*  
Friederich Ursula

*Vereinigung Museum Schneggli*  
Lehmann Walter

*Vorstand Abwasserverband Oberwynental*  
Boller Hanspeter

*Vorstand Regionalpolizei aargauSüd*  
Schuller Marcel

## 05 Gemeindeverwaltung

### 051 Hauptamtliches Personal

#### *Kanzlei, SVA-Zweigstelle*

Huber Maria Pia, Gemeindeschreiberin  
Blättler Ilona, Gemeindeschreiberin-Stv.  
Hintermann Franziska, Sachbearbeiterin

#### *Werkdienst*

Rogger Roger, Leiter Werkdienst  
Siegrist Philipp, Stv. Leiter Werkdienst

#### *Technischer Dienst*

Pellegrini Roland, Leiter Technischer Dienst  
Bonetti Martina, Stv. Leiterin Technischer Dienst

#### *Nebenamtliche Hauswarte*

Fuhrer Monika

#### *Bau und Planung \**

Antonuccio Luigi, Leiter Bau und Planung  
Ackermann Renate, Sachbearbeiterin  
Fischer Susanne, Sachbearbeiterin  
Wagner Franziska, Sachbearbeiterin

#### *Betreibungsamt \**

Guggisberg Kevin, Leiter Betreibungsamt  
Schürmann Beatrice, Stv. Leiterin Betreibungsamt  
Gonzalez Jacqueline, Sachbearbeiterin  
Weber Sandra, Sachbearbeiterin

#### *Einwohnerdienste \**

Bötschi Jana, Leiterin Einwohnerdienste  
Gygli Jenny, Stv. Leiterin Einwohnerdienste

#### *Finanzen \**

Gautschi André, Leiter Finanzen  
Belluz Fabienne, Stv. I Leiterin Finanzen  
Kumschick Susanne, Stv. II Leiterin Finanzen  
Merz Karin, Sachbearbeiterin  
Weibel Romana, Sachbearbeiterin

### *Regionales Zivilstandsamt \**

Santschi Deepak, Leiter Regionales Zivilstandsamt  
Eichenberger Monika, Stv. Leiterin Zivilstandsamt  
Mušić Tina, Zivilstandsbeamtin (bis 31.08.2021)  
Traub Seraphine, Zivilstandsbeamtin (ab 01.10.2021)  
Gelsomino Jenny, Sachbearbeiterin (ab 01.03.2021)

### *Steuern \**

Ferra Tanja, Leiterin Steuern  
Schmid Manuel, Stv. Leiter Steuern  
Mühlemann Karin, Sachbearbeiterin  
Woisetschläger Tamara, Sachbearbeiterin  
Trifari Mara, Sachbearbeiterin (ab 12.08.2021)

### *Verwaltungslernende \**

van Herk Elisa, 1. Lehrjahr (ab 16.08.2021)  
Stadler Livia, 1./2. Lehrjahr  
Honauer Louisa, 1./2. Lehrjahr  
Trifari Mara, 3. Lehrjahr (bis 31.07.2021)

\* Anstellung durch Einwohnergemeinde Menziken

## **052 Nebenamtliches Personal**

*Bachaufseher*

*Baukontrolleur Feuerungsanlagen*

*Bibliothekarin*

*Brandschutzbeamter und -kontrolleur*

*Brunnenmeister*

*Feuerschauer*

*Friedhofgärtnerei*

*Gemeindeweibel*

*Gemeindestelle für wirtschaftliche*

*Landesversorgung*

*Kaminfeger*

*Kommunale Erhebungsstelle Landwirtschaft (KEL)*

*Koordinationsperson KESR*

*Koordinationsperson-Stv. KESR*

*Ortsquartiermeister*

*Pilzkontrolle*

*Rauchgas- und Tankraumkontrolleur*

*Schulärztin*

*Schulverwaltung \**

*Wasenmeister*

Rogger Roger

Fankhauser Hans Rudolf, Reinach

Burger Ursula

Fankhauser Hans Rudolf, Reinach

EWS Energie AG

Fankhauser Hans Rudolf, Reinach

Perrinjaquet Gartenbau AG

Eichenberger Max

Steiner Hans-Peter

Fankhauser Hans Rudolf, Reinach

Siegrist Jörg

Huber Maria Pia

Blättler Ilona

Pellegrini Roland

Marzohl Sigel Daniela und Sigel Harald

Fankhauser Hans Rudolf, Reinach

Dr. med. FMH Widmer-Dean Bellinda

Steiner Pia

Weber Nathalie

Rogger Roger

\* Anstellung durch Einwohnergemeinde Menziken

## **06 Gemeindeliegenschaften**

### **061 Unterhalt und Umbauten**

Folgende Arbeiten sind an den Liegenschaften ausgeführt worden:

Gemeindehaus / Saal

- Im Gemeindehaus wurde eine Wasserenthärtungsanlage eingebaut.
- Teilweise Neumöblierung des Regionalen Zivilstandsamtes (Stehpulte).

### **062 Neubauten**

Keine.

### **063 Veränderungen im Bestand**

Keine.

# 1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung

## 10 Rechtsaufsicht

### 103 Betreibungen

	2021	2020
Gesamtzahl der Betreibungen	627	590
hiervon auf		
Pfändung oder Konkurs	542	519
Wechselbetreibung	0	0
Pfandverwertung	1	4
zurückgewiesene	84	67
Rechtsvorschläge	30	30
Konkursandrohungen	1	6
Pfändungsvollzüge	434	388
Verwertungen	360	311
Verlustscheine	263	258
Pfandausfallscheine	0	0

<i>Gesamtbetrag der in Betreuung gesetzten Forderungen:</i>	2021	2020
Forderungen	1'360'737.90	3'522'666.62
Umsatz (an die Gläubiger abgelieferter Betrag)	4'798'396.78	5'602'076.27

### 106 Bürgerrechtswesen

Im Jahr 2021 sind in der Gemeinde Burg folgende Personen gemäss § 19 KBüG ordentlich eingebürgert worden:

- Ahmed, Saman Abdulla Ahmed, geb. 1975, irakischer Staatsangehöriger
- Abdulla, Lia, geb. 2012, irakische Staatsangehörige
- Abdulla, Dia, geb. 2014, irakische Staatsangehörige
- Abdulla, Maily, geb. 2018, irakische Staatsangehörige

Zudem wurde eine Person nach Artikel 51 Abs. 2 des Bürgerrechtsgesetzes erleichtert eingebürgert.

Ein Gesuch um ordentliche Einbürgerung wurde abgelehnt, da die Voraussetzungen nicht erfüllt waren.

## 107 Inventarwesen

	2021	2020
Steuerinventare	10	12

## 108 Einwohner- und Fremdenkontrolle

*Bevölkerungsbestand und -bewegung:*

	Schweizer	Ausländer	Total
Geburten	3	3	6
Zuzüge	71	60	131
Todesfälle	8	1	9
Wegzüge	60	61	121
Einbürgerungen	-/-	5	5
Total Mutationen	142	130	272
<b>Bestand am 31.12.2021</b>	687	345	1'032
Bestand am 31.12.2020	676	349	1'025
Bevölkerungsbewegung	+ 11	-4	+7

*Staatsangehörigkeit der Ausländer (= Vorjahreszahlen):*

Kosovo 57 (59), Italien 114 (107), Deutschland 51 (38), Nordmazedonien 14 (14), Türkei 36 (33), Serbien 22 (20), Eritrea 19 (19), Portugal 12 (11), Rumänien 11 (8), Österreich 8 (7), Polen 8 (6), andere / übrige 44 (55)

In der Gemeinde wohnhafte Asylsuchende:

	2021	2020
Anzahl Personen	6	6

## 109 Zivilstandswesen

Vom Regionalen Zivilstandsamt Menziken wurden folgende Ereignisse beurkundet:

	2021	2020
Geburten	6	2
Kindesanerkennungen	51	64
Eheschliessungen	121	113
Eintragung Partnerschaften	0	2
Todesfälle	276	252
Namenserklärungen	38	23
Scheidungen	86	83
Auflösung Eingetragene Partnerschaften	2	0

Hinzu kommen diverse verarbeitete Geschäftsfälle wie Bürgerrechte, Vorregistrierung der Personendaten im Zusammenhang mit dem Einbürgerungsverfahren, Trauungsermächtigungen / Ehefähigkeitszeugnisse, Namensänderungen, Adoptionen, Geschlechtsumwandlungen, Registration von vormundschaftlichen Massnahmen, Kindsverhältnisse, ausländische Zivilstandsereignisse von Bürger/-innen im Ausland, Ausstellen von Leichenpässen, Registration von Vorsorgeaufträgen sowie



die Ausstellung von diversen Dokumenten (Heimatscheine, Personenstandsausweise, Familienscheine, Familienausweise, Ausweise über den registrierten Familienstand, Auszüge aus alten Einzelregistern etc.).

## 11 Polizei

### 111 Regionalpolizei aargauSüd

Radarkontrollen	2021 (Burg)	2020 (alle Gemeinden)
- Anzahl Kontrollen	8	203
- Total kontrollierte Fahrzeuge	3'186	146'735
- Total Anzeigen	1	173
- Total Ordnungsbussen	220	10'815

## 12 Feuerwehr

### 121 Brandverhütung

#### 1211 Feuerschau

	2021	2020
In Bezug auf Brandabschnitte, Ausgänge, Feuerungseinrichtungen, feuergefährliche Stoffe und Waren, Löscheinrichtungen, elektrische Anlagen und andere Mängel kontrollierte Gebäude	8	13
Ausgestellte Mängelrapporte	0	0

### 122 Feuerwehr Oberwylental

#### 1221 Bestand

	2021	2020
Offiziere (inkl. 2 Instruktoren)	20	20
Gruppenführer	28	29
Gefreite	5	6
Mannschaft	56	62
Spezialfunktion	1	1
Total	110	118

## 1222 Dienstleistungen

	2021	2020
In den Verbandsgemeinden als Orts- und ausserhalb als Stützpunktfeuerwehr für Strassen- und Höhenrettungen		
Sitzungen	27	20
Übungen	133	77
Einsätze	113	98
davon:		
Brandfälle	14	17
Wasserwehren, Hochwasserschutz, Sturm	30	6
Personenrettung Unterstützung Rettungsdienst 144	18	14
Personenrettung aus Liftanlagen	1	0
BMA (ohne Intervention)	18	26
Schadendienste (Öl- und Chemiewehr)	6	8
Insektennester	7	17
Tierrettungen	0	1
diverse Einsätze	13	6
Alarmübung	0	0
HRF Höhenrettungskonzept im Stützpunktgebiet	4	3
Strassenrettungen	2	0
<b>Total geleistete Kursstunden (extern)</b>	<b>984</b>	<b>290</b>
<b>Total geleistete Ausbildungsstunden</b>	<b>4'913</b>	<b>2'900</b>
<b>Total geleistete Einsatzstunden</b>	<b>3'877</b>	<b>1'500</b>

Mit den Übungen wurde Corona-bedingt erst nach den Sportferien gestartet. Die Übungen fanden in möglichst kleinen Gruppen statt, dazu wurden die meisten Übungen an 2 Abenden mit jeweils dem halben Bestand durchgeführt. Auf Übungen mit der gesamten Feuerwehr wurde verzichtet. 2021 fanden 126 Übungstermine statt.

Am 06. November 2021 trainierte die Atemschutzabteilung mit den Kolleginnen und Kollegen der Fw Gontenschwil-Zetzwil an einsatzbezogenen aber auch an spielerischen Posten ihr Handwerk.

Die Feuerwehr wurde zu 113 Einsätzen alarmiert, was die höchste Anzahl an Einsätzen seit Bestehen der Fw Oberwynental bedeutet. 14-mal wurden sie zum Löschen von Bränden aufgeboten, davon innerhalb von 2 Monaten zur selben Liegenschaft.

Mit der Autodrehleiter wurden sie zu vier Einsätzen, gemäss HRF-Konzept bei Brand-Gross, ins Stützpunktgebiet gerufen.

Mit 19 Alarmierungen durch Brandmeldeanlagen ist man wieder auf dem tiefsten Stand wie bereits 2014. Die Anzahl Einsätze zugunsten der Rettungsdienste hat mit 18 Alarmierungen wieder ein sehr hohes Niveau erreicht. Durch die grösseren Brände und die vielen Unwetter mussten so viele Einsatzstunden wie noch nie geleistet werden.

Bis auf den obligatorischen jährlichen eintägigen Weiterbildungskurs der Offiziere im Januar/Februar haben die meisten Kurse stattgefunden.

Am 24. Juni 2021 führten Instrukturen der AGV, unter der Leitung vom Kreisexperten Ruedi Indermühle, die alle 5 Jahre anstehende Inspektion durch. Geprüft und kontrolliert wurden Material, Geräte, Fahrzeuge, Ausbildungsunterlagen und die gesamte Administration der Feuerwehr. Der Inspektionsbericht attestiert der Feuerwehr Oberwynental in allen Punkten einen sehr guten Zustand.

Im Laufe des Jahres sind 16 Kameradinnen und Kameraden aus der Feuerwehr ausgetreten, davon sind 6 AdF aus dem Einsatzgebiet weggezogen. 4 Kameraden haben 22, 30, 31 bzw. 33 Jahre Feuerwehrdienst geleistet.

Am Informationsabend im November haben sich 9 Personen bereiterklärt, in die Feuerwehr einzutreten. 2 Personen, davon ein Kaderangehöriger, haben bereits Feuerwehrdienst geleistet.

Der Mannschaftsbestand mit 110 AdF erfüllt den geforderten Soll-Bestand der Aargauischen Gebäudeversicherung. Das Corps besteht aus 88 Männern und 22 Frauen.

## 13 Militär

### 131 Wehrpflichtige

	2021	2020
Total	30	52

### 133 Truppeneinquartierungen

Im Jahr 2021 keine.

## 14 Bevölkerungsschutz

### 141 Zivilschutzorganisation aargauSüd

Im ersten Halbjahr wurden Corona-bedingt einige Wiederholungskurse abgesagt oder verschoben. Im Januar gab es mehrere Hochwasser- und Schneeräumungseinsätze. Gleichzeitig unterstützte die Zivilschutzorganisation (ZSO) das Spital Menziken und andere Pflegeinstitutionen aufgrund von Pflegepersonalausfällen. Ende Juni kamen einige Hochwassereinsätze dazu. Weiter stand der Aufbau aller 15 Notfalltreffpunkte aufgrund des Notrufnummernausfalls an. Die ZSO konnte viele wertvolle Erfahrungen aus diesen Ernstfalleinsätzen mitnehmen.

Das Kommando spürte im vergangenen Jahr insbesondere, wie wichtig die enge Zusammenarbeit ist – sei es im Pflegebereich, im Sanitätsbereich durch Einsätze an Grossveranstaltungen oder im Verpflegungsbereich durch die Unterstützung der Feuerwehren.

Dienstanlässe	2021	2020
Wiederholungskurse zur Vervollständigung der Einsatzbereitschaft	1188	0
<b>Total Dienstage</b>	<b>2'486</b>	<b>2'573</b>

Personal	2021	2020
Eingeteilte Schutzdienstpflichtige	299	332

## 142 Regionales Führungsorgan (RFO) aargauSüd

### *Alarmierung und Notkommunikation*

Das Regionale Führungsorgan (RFO) ist für die Alarmierung und Notkommunikation in der Region zuständig. Beim Komplettausfall der Festnetz- und grösstenteils auch Mobiltelefonie in der Nacht auf den 8. Juli wurden die im Herbst 2020 vorbereiteten Notfalltreffpunkte erstmals im Ernstfall in Betrieb genommen. Es blieb ruhig – in der Region wurden keine grösseren Notfälle registriert. Hätten Sie gewusst, wohin Sie sich bei einem Notfall ohne funktionierendes Telefon wenden? Informieren Sie sich rechtzeitig auf [www.notfalltreffpunkt.ch](http://www.notfalltreffpunkt.ch)!

### *Übungen und Einsätze*

Die physischen Aktivitäten des RFO haben sich auch dieses Jahr infolge der Pandemie auf ein Minimum beschränkt. Mit dem Gesamtstab wurden zwei Orientierungsrapporte veranstaltet. Die Absprachen und Lagebeurteilungen bei den Zivilschutzeinsätzen im Januar aufgrund Schnees und im Juli aufgrund Hochwassers erfolgten im Rahmen des Kernstabs.

### *Personelles*

Nach zehn Jahren ist Harald Sigel per Ende Jahr als Chef RFO aargauSüd zurückgetreten. Stefan Eichenberger übernimmt die Nachfolge.

### 21 Schulpflege

Am 27. September 2020 hat das Aargauer Stimmvolk eine Neuorganisation der Führungsstrukturen der Schulen beschlossen. Dieser Beschluss beinhaltet eine Änderung des Schulgesetzes für die Abschaffung der Schulpflegen. Am 31. Dezember 2021 hatten die Schulpflegen im Kanton Aargau ihren letzten «Arbeitstag».

Neu ist der Gemeinderat oberstes Führungsorgan für die Schulen. Auf der Burg wurde in Zusammenarbeit Gemeinderat/Gemeindeverwaltung/Schulpflege/Schulleitung ein kommunales Reglement, welches die Führung der Schulen beinhaltet, erarbeitet und beschlossen. Die Verantwortlichkeit liegt auf der Burg bei der Ressortvertretung Schule der Gemeinde in Zusammenarbeit mit der Schulleitung. Frau Susanne Schneider hat deshalb am 01. Januar 2022 eine ganz neue, anspruchsvolle Aufgabe übernommen.

Eine besondere Herausforderung für die Schule ist heute die Tatsache, dass man mit einem grossen Mangel an Lehrpersonen leben muss. Nicht nur im Kanton Aargau, nein schweizweit ist es teilweise fast nicht möglich, offene Stellen zu besetzen. Zum Glück hat die Schule Burg ein stabiles Team. Es mussten lediglich Unterrichtslektionen abgedeckt werden, die auf höhere Schülerzahlen zurückzuführen sind. Es ist keineswegs selbstverständlich, dass da gute Lösungen gefunden werden konnten.

Die Schülerzahl auf der Burg wächst kontinuierlich. Zum ersten Mal seit vielen Jahre wird der Kindergarten wieder in zwei Abteilungen geführt. Die Berechnung der Kinderzahlen zeigt, dass der Aufwärtstrend auch in den kommenden zwei Jahren anhält.

Die Schule Burg hat es sich zum Ziel gemacht, die Gemeinschaft über alle Klassen hinweg zu pflegen. Dazu werden zu einem Jahresthema regelmässig Gemeinschaftsanlässe für alle Klassen von Kiga – 6. Klasse organisiert. Sie konnten leider coronabedingt nur teilweise oder reduziert stattfinden. Ein ganz besonderes Highlight war eine Projektwoche im Juni 2021 zum Thema Steinzeit. Eine Woche lang waren die Schülerinnen und Schüler in gemischten Gruppen im Freien und im Wald unterwegs. Alle waren begeistert.

Die Fusionsverhandlungen zwischen Burg und Menziken haben auch die Schulpflege beschäftigt. Sie war mit einer Person in der Arbeitsgruppe «Ausgestaltung des Schulwesens» vertreten. Es hat sich gezeigt, dass die Fusion für die Schulen Burg und Menziken eine Chance sein kann, sich gut zu ergänzen, das Angebot zu erweitern und Synergien zu nutzen.

Die Schulpflege hat in ihrem letzten Amtsjahr 11 ordentliche Sitzungen abgehalten und war dabei immer in konstruktivem Kontakt zur Ressortvertreterin des Gemeinderates. So konnten zum Wohl der Schule Burg für alle Anliegen gute Lösungen gefunden werden. Die Schulpflege blickt mit Freude auf die letzte Amtsperiode zurück und wünscht der Schule alles Gute.

Die Schule Burg lebt mit dem Dorf. Sie wird von der Bevölkerung mit Wohlwollen getragen und bereichert das Zusammenleben.

## 22 Schulleitung

Der Start ins Kalenderjahre 2021 war immer noch geprägt von der Pandemie. Zwar hofften alle auf mehr Normalität, aber alle hatten auch gelernt, dass jederzeit mit neuen Vorgaben gerechnet werden muss. Die Schule setzte jeweils die Weisungen des Gesundheitsdepartementes und des BAG um. Die Eltern haben in sehr guter Art alles mitgetragen, und damit viel zum guten Klima auch in schwierigen Zeiten beigetragen. Ihnen gehört an dieser Stelle ein grosser Dank!

Immer wieder mussten Anlässe, die schon geplant waren, abgesagt werden. Besonders schwer ist dem Team der Schule der Entscheid gefallen, das gemeinsame Lager, welches unter dem Thema «Steinzeit» in Aarburg stattgefunden hätte, abzusagen. Das Team der Schule Burg plante jedoch an Stelle des Lagers eine Projektwoche zum gleichen Thema, die vom 7. – 11. Juni 2021 stattfand. Die Schule war eine Woche lang in Gruppen mit Kindern von Kindergarten bis 6. Klasse in Workshops, die vor allem im Freien und im Wald stattfanden, unterwegs. Die ganze Woche über waren strahlende Kindergesichter zu sehen und so manche Schülerin, so mancher Schüler wünschte sich noch länger «in der Steinzeit» bleiben zu können.

Der Abschluss des Schuljahres 2020/2021 konnte am 02. Juli 2021 zur Freude aller wieder als Gemeinschaftserlebnis gestaltet werden. Kindergärtler und SchülerInnen trafen sich zum gemeinsamen Zmorge vor dem Schulhaus. Auf 10.30 Uhr kamen die Eltern und dann wurden die 6. Klässler in einer würdigen Feier verabschiedet, die Schulglocke begleitet jede Schülerin, jeden Schüler der 6. Klasse aus dem Schulhaus mit vielen guten Wünschen zum Neuanfang an der Oberstufe ab August 2021.

«Gemeinsam um die Welt» wurde als Jahresthema für das Schuljahr 2021/2022 gewählt. Und so startete der erste Schultag des Schuljahres 2021/2022 am 09. August 2021 sowohl im Schulhaus als auch im Kindergarten mit einer kleinen Feier, zu der auch die Eltern eingeladen waren.

Das Jahresthema der Schule Burg steht wieder für Gemeinschaft und gutes Miteinander in der Schule, im Kindergarten, aber auch mit den Eltern und der ganzen Gemeinde.

Es ist inzwischen allen bekannt, dass ein schon fast prekärer Mangel an Lehrkräften herrscht. Zum Glück konnte die Schule mit einem vollständigen Team starten. Neu im Team wurde Larissa Murer begrüsst. Sie ist im letzten Jahr des Studiums an der PH Luzern und kann deshalb schon teilzeitlich arbeiten. Sie unterrichtet mit einem reduzierten Pensum an der grossen 1./2. Klasse.

Die Schule Burg kann auf ein zuverlässiges, engagiertes Team zählen, welches gemeinsam den Bildungsauftrag umsetzt. Nur weil jede Lehrperson bereit ist, mehr zu tun, als das was Pflicht ist, funktioniert die Schule so gut und nur deshalb können immer wieder auch Engpässe, die bei Ausfall von Lehrpersonen auftreten, gemeistert werden.

Ein Volksentscheid wollte, dass per Ende 2021 die Schulpflegen abgeschafft werden. Der Abschied von der Schulpflege war eine Zäsur, konnte doch die Schule immer auf die Unterstützung dieser Behörde zählen. Vielen, vielen Dank allen, die sich in dieser Behörde in der Gemeinde Burg tatkräftig für die Schule und ihre Anliegen durch all die Jahre eingesetzt haben.

## 221 Schülerzahlen

	Kindergarten	Primarschule	Oberstufe	Total
2014/15	25	52	20	97
2015/16	23	52	25	100
2016/17	18	57	32	107
2017/18	12	65	29	106
2018/19	21	64	27	112
2019/20	15	58	28	111
2020/21	24	67	26	117
2021/22	28	56	35	119

## 222 Sonderschulung

	2021	2020
Logopädischer Dienst Abklärungen	5	5
Schulbesuche in Sonderschulen	5	4

## 223 Mittagstisch/Frühbetreuung

Monat	Mittagsessen	Stunden	Ausgaben
Januar	89	57.75	
Februar	44	30.75	
März	103	67	941.25
April	49	30.75	
Mai	80	57.75	
Juni	84	63.25	897.55
Juli	10	9.25	
August	78	56.75	
September	90	61	822.75
Oktober	49	36.5	
November	135	78.5	
Dezember	77	63.5	1'046.00
<b>Total</b>	<b>888</b>	<b>612.75</b>	<b>3'707.55</b>

Anzahl angemeldete Kinder für den Mittagstisch: 19  
Die Frühbetreuung wurde nicht genutzt.

## 23 Musikschule

Die Unterrichtsdurchführung wurde durch Quarantäne- und Isolationsbestimmungen für Schüler und Lehrpersonen erschwert. Vieles konnte durch Fernunterricht und die hohe Flexibilität der Lehrpersonen aufgefangen werden. So konnten u.a. Lektionen während den Corona-bedingt vorgezogenen Weihnachtsferien erteilt werden. Im vergangenen Jahr wurde ein gesplittetes Anmeldeverfahren für das Schuljahr 2021/2022 angewendet. Für die ungefähre Pensenangabe an die Lehrpersonen sollten sich bisherige Schüler bis Ende April anmelden. Übliche Werbeveranstaltungen fanden nicht statt, stattdessen wurde ein Video erstellt, in dem alle Musiklehrpersonen ihre Instrumente vorstel-

len. Zweiter Anmeldeschluss war Mitte Juni. Mit Pausenkonzerten und neuen Schnupperkursen, welche leider noch wenig genutzt wurden, ging die Musikschule auf die Schüler zu. Die Digitalisierung beschäftigte die Musikschule weiterhin. Es fanden Bestrebungen zu einer einheitlichen Softwarelösungen statt. Im WECO-Schulhaus wurden neue Geräte eingesetzt bzw. werden noch angeschafft. Dadurch wurde die Musikschule analog zur Primarschule ausgerüstet, womit auf Synergieeffekte abgezielt wird. Corona-bedingt fanden nur wenige Veranstaltungen statt, was insbesondere für das 975-Jahrjubiläum schade war. Das Musiklager konnte glücklicherweise stattfinden und am Adventskonzert vom 4. Dezember zeigte das Lagerorchester sein Können einem grösseren Publikum. Dieser Auftritt wurde von Solodarbietungen, dem Jugendblasorchester der Musikschule Reinach (mit Menziker und Burger Beteiligung) und den Chören Menzo- und Neumatt-Singers ergänzt. Ein Hauptthema im Jahr 2021 war die Abschaffung der Schulpflege und das Erstellen des neuen Musikschulreglements. Mit der Erstellung des Funktionendiagramms gelang es, die Musik- und Volksschulführungen anzugleichen. Die Flexibilisierung des Angebots und der Unterrichtsformen eröffneten neue Spielräume, die in den kommenden Jahren mit konkreten Angeboten gefüllt werden sollen. Das neue Reglement wurde am 3. November in Menziken und am 18. November in Burg gutgeheissen, womit es auf Anfang 2022 in Kraft treten konnte. Ein weiterer Schwerpunkt war die Zusammenarbeit mit musizierenden Körperschaften im Oberwynental. Das Projekt sah vor, alle musizierenden Körperschaften an der WYNAexpo 2022 mit einem gemeinsamen Stand sichtbar zu machen und so dem Musikleben im Oberwynental, das derzeit ein Chorsterben erlebt, einen neuen Schub zu verleihen. Unglücklicherweise wurde die WYNAexpo abgesagt.

## **24 Schulsozialarbeit (SSA)**

### ***Bericht Schulsozialarbeit Burg***

Der Kindergarten gehört zur Primarschule und wird nicht separat aufgeführt.  
Markus Blauel, 10 % für 73 Schülerinnen und Schüler.

Die Schulsozialarbeit ist jeweils am Dienstagmorgen am Standort anwesend, an den anderen Tagen wird die Verfügbarkeit über E-Mail und WhatsApp gewährleistet.

Im Schuljahr 2020/2021 wurden 7 Einzelgespräche mit Schülerinnen geführt, 15 Einzelgespräche mit Schülern, 6 Gespräche fanden mit Schülerinnengruppen und 3 Gespräche mit gemischten Gruppen statt.

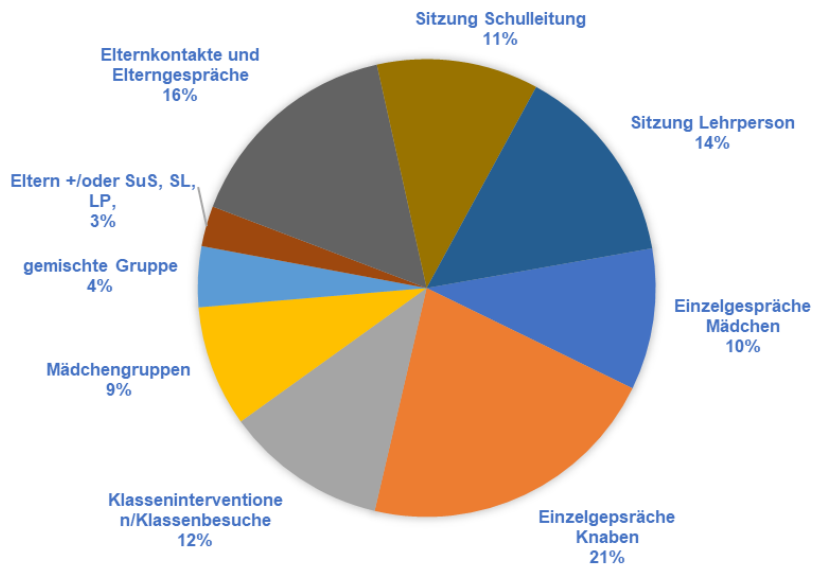
Im Vergleich zum Vorjahr fanden im Schuljahr 2020/2021 mehr Gespräche mit Schülerinnen und Schülern statt. Es waren vor allem Persönliche Themen, das Verhalten und das Thema Ausgrenzung. Kontakt zur Schulsozialarbeit wurde meist über den Briefkasten oder über die Lehrperson hergestellt. In wenigen Fällen fand der Kontakt über die Eltern statt.

Es fanden 2 Elterngespräche je nach Thema und Situation ohne Schülerinnen oder Schüler, jeweils mit der Lehrperson statt. Hinzu kamen 10 Elterngespräche, welche mit, oder auch ohne, der Schülerin oder dem Schüler geführt wurden. 10 Gespräche wurden mit Lehrpersonen geführt, dabei sind auch kürzere Gespräche für den Informationsaustausch gemeint.

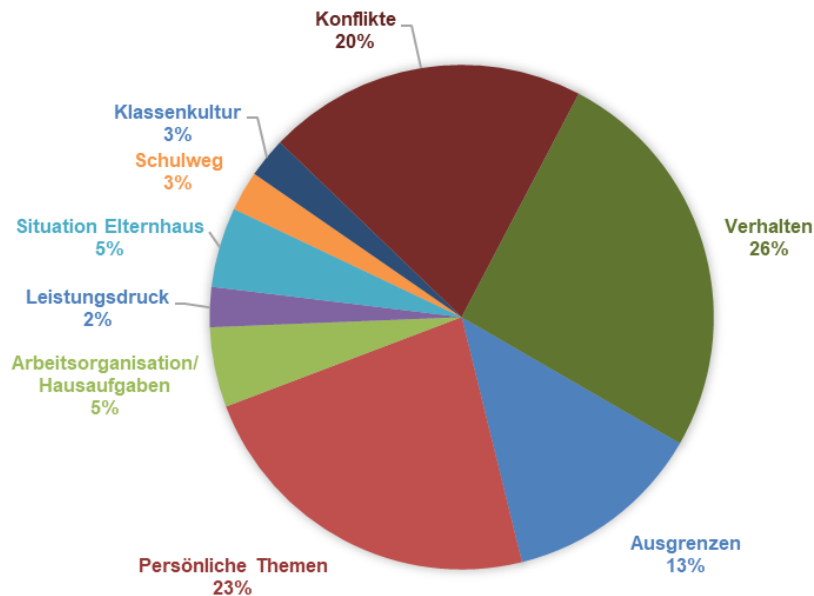
Die Schulleitung und die Schulsozialarbeit trafen sich für 4 Termine, 2 Termine wurden telefonisch geführt. Innerhalb der Schulklassen wurden 8 Besuche, beziehungsweise spezifische Klasseninterventionen durchgeführt.



## Standort Burg



## Beratungsthemen



Im Vergleich zum letzten Schuljahr ist das Beratungsthema «Situation Elternhaus» stark zurückgegangen, dafür ist das Thema «Persönliche Themen» stark gestiegen. Die Gründe dafür waren einerseits die Belastung durch die coronabedingten Massnahmen und andererseits das Thema Pubertät. Die Persönlichen Themen haben einen starken Einfluss auf das Verhalten und die Konflikte, die daraus entstehen. Das wurde in jedem Gespräch ersichtlich.

## Allgemeine Arbeiten

Die Arbeit der Schulsozialarbeit besteht neben dem direkten Kontakt mit den Schülerinnen und Schülern aus der Zusammenarbeit mit externen Fachstellen und Administration. Alle Sitzungen, die der Entwicklung und Zusammenarbeit des Schulsozialarbeit-Teams und der Qualitätssicherung der Arbeit dienen, werden für alle Standorte gleich ausgewiesen.

## 3 Kultur, Sport und Freizeit

### 30 Bundesfeier

Der traditionelle 1. August-Brunch fand bei eher kaltem Wetter im Gemeindehaus Burg statt. Der Gemeinderat dankt dem organisierenden VVB herzlich für den rundum gelungenen Anlass.

### 31 Kulturförderung

#### 311 Gemeindebibliothek

	2021	2020
Bücherbestand	5'277	5'168
Hörbücher	323	314
DVDs	366	366
Eingeschriebene aktive Leser	19	23
Leih- und Mahngebühren	CHF 159.95	CHF 311.50

Im letzten Jahr wurden trotz teilweiser Schliessung, 1'031 Medien ausgeliehen. Die Bibliothek zählte 191 Besucher. Erworben und aufbereitet für die Ausleihe wurden 170 Medien.

Weitere Besucher in der Bibliothek sind jederzeit willkommen.

#### 312 Museen

##### Museum Schneggli in Reinach

Ausstellungen:

*Kunst UpDate vom 05. – 20. Juni 2021*

Mit dieser Ausstellung durften Kunstgegenstände aus dem Fundus des Museums Schneggli gezeigt werden. Schulklassen aus Burg, Gontenschwil, Menziken und Reinach haben sich mit den Werken von einheimischen Kunstschaaffenden auseinandergesetzt und diese mit eigenen Werken ergänzt. Jede Klasse hat einen Raum im Museum gestaltet.

*Paul Eichenberger (1891-1984) «Leben und Werk» vom 21. November – 12. Dezember 2021*

Mit einer umfassenden Werkausstellung durfte das vielseitige Schaffen des Beinwiler Künstlers Paul Eichenberger nach 27 Jahren wieder einmal gezeigt werden. Zu sehen waren verschiedene Maltechniken und Motivgruppen, die einen Grossteil seines Schaffens abdecken. Ausgestellt wurden auch weitere Bereiche seiner künstlerischen Tätigkeiten wie etwa Kompositionen für Klavier und Gesang, Gedichte, sowie Buchillustrationen, Ex-Libris-Zettel, Weihnachtskarten usw. Einen grossen Dank geht an Regula Eichenberger und ihre Familie, die bei den Vorbereitungsarbeiten zu dieser Ausstellung sehr behilflich waren.

Die 47. Generalversammlung fand am 16. Juni wegen den Corona-Massnahmen ohne den üblichen zweiten Teil statt.

Neben den ordentlichen Traktanden fanden die Wahlen der Vorstandsmitglieder für die Amtsperiode 2021/2024 statt. Mit grossem Dank wurde der Kassier Franzsepp Furrer von Pfeffikon LU, der seit April 2013 die Buchhaltung fachgerecht geführt hatte, verabschiedet.

Weiter wurde Johannes Eichenberger von Beinwil am See mit grossem Dank verabschiedet. Seine Hilfeleistung und Infrastruktur durften weiterhin beansprucht werden.

Im Berichtsjahr fanden drei Vorstandssitzungen (13.1. virtuell, 11.5. und 14.9.) statt, an denen die meisten Vorstandsmitglieder und Delegierten teilnahmen. Detailaufgaben wurden während des Berichtsjahres an verschiedenen Sitzungen von Unterkommissionen ausgeführt.

Die Schneggli-Räumlichkeiten eignen sich vorzüglich für Kunstausstellungen aller Art. Verschiedene Kunstschaaffende nutzten ihre Chance und zeigten ihr Können im Museum Schneggli. Unter der Organisation von Elvira Schmed, Pfeffikon LU fand vom 29.04. - 09.05.2021 «4. Kunscht- und Kafi-Träff», woran sich 8 Künstler/innen beteiligten. Wegen Corona mussten zwei weitere geplante Ausstellungen abgesagt werden.

Das Museum Schneggli durfte im Berichtsjahr folgende Geschenke (Reihenfolge gemäss Eingang) entgegennehmen:

- Fünf Plakate von früheren Kunstausstellungen (3 von Kurt Hediger, 2 von Adolf Weber) vom Buch- und Kunstantiquariat Johannes Eichenberger in Beinwil am See. Man konnte diese bereits in den beiden Korridoren in der Ausstellung «Kunst UpDate» zeigen.
- Je ein Ölbild von Georges Trincot (Stilleben) und von Adolf Weber (Winterlandschaft) schenkte Anneliese Heiz-Bertschi, Reinach.
- Einen grossen Wandteppich schenkte Liliane Lanz, Kehrsatz. Maya Eichenberger Horvath hatte diesen wunderschönen Teppich gewoben. Titel: «Der indische Prinz Siddhartha fand seine Erleuchtung unter dem Bodhi Baum und wurde Buddha»
- Geschenk: Zwei Stühle und ein Klapp Tisch aus Holz aus der Erbschaft Greta Hediger-Burger.
- Geschenk: Ein grosses Ölbild Arthur Dätwyler von Karl Obrist, Therwil.

Einen grossen Dank wird an Raoul Richner gerichtet, Präsident der Historischen Vereinigung Wynental. Er ist der Verfasser der verschiedenen historischen Texte. An elf Gebäuden im Dorf lässt sich nun deren jeweilige Geschichte lesen. Anfangs Juni wurden die Glastafeln durch den Werkdienst Reinach montiert.

Wie jedes Jahr wird die Gelegenheit benützt, allen zu danken, die das Museum Schneggli finanziell und ideell in irgendeiner Form wieder unterstützt haben. Grosse Freiwilligenarbeit wird von den Vorstandsmitgliedern geleistet.

Ein grosser Dank geht an den Werkdienst der Gemeinde Reinach, deren Mitarbeiter den Schneggli-Garten pflegen und an Roland Ernst, der im Haus zum Rechten sieht und kleine Reparaturarbeiten speditiv und sachgerecht erledigt.

Ein grosser Dank geht auch an die Einwohnergemeinde Reinach, die das Gebäude Schneggli für die Aktivitäten zur Verfügung stellt.

## **Tabak- und Zigarrenmuseum aargauSüd in Menziken**

Auch im Berichtsjahr war Corona präsent. Erst ab März durften wieder Besucher im Museum empfangen werden. Total konnten 16 Führungen durchgeführt werden. Zusätzlich war das Museum an 8 Sonntagen – jeweils am Monatsanfang - von 10 – 12 Uhr geöffnet. Das Museum wird hin und wieder für Diplomarbeiten benutzt. Auch im Berichtsjahr konnte man einigen Schülern bei ihren Abschlussarbeiten behilflich sein.

Anfangs Mai drehte die Firma EICIFA einen Kurzfilm im Museum.

Das Museum wird von den unterschiedlichsten Gruppen besucht. Man freut sich darauf, immer sehr interessante Gespräche führen zu dürfen.

Wie bei vielen Museen waren die Buchungen im Berichtsjahr auch im Tabakmuseum wegen Corona rückläufig.

Die Bauarbeiten in der Umgebung sind abgeschlossen und die vielen Handwerkerfahrzeuge verschwunden. Abgelöst wurden sie durch die vielen Autobesitzer ohne Garageplatz, die die Gütschstrasse als praktischen Ersatzparkplatz benützen. Als Notlösung wird bei Bedarf einen Parkplatzständer auf das Trottoir mit dem Hinweis gestellt, an welchem Datum und Zeit man den Platz vor dem Haus für eigene Zwecke benötigt.

Von der Firma Villiger Söhne AG erhielt man eine sog. Galliker-Wickelmaschine, Nr. 24, Baujahr 1958. Joel Mosimann, Werkstatteleiter der Firma Villiger hat diese für das Museum auf Netzwerk 220V umgebaut. Erst ab ca. 1955 durften in der schweizerischen Zigarren-Industrie Maschinen eingesetzt werden. Vorher war die Handarbeit geschützt. Über dieses Geschenk ist man sehr dankbar, gibt es einem doch Gelegenheit, den Besuchern eine weitere historische Maschine in Betrieb vorführen zu können.

Bei der Firma Neomat AG in Beromünster durfte man einen Aufbereitungstisch zum Zigarrenpressen, 6 Zigarrenformen und 2 Abzüge A4 vom Plakat A. Eichenberger abholen. Alle Gegenstände stammen aus der Produktionszeit der Firma A. Eichenberger-Baur AG in Beinwil.

Bei der Vorbereitung des Schulbetriebes in der ehemaligen Tabakfabrik Gautschi & Hauri in Reinach wurde auch einen Blick in den angegliederten Schopf geworfen. Man wurde eingeladen, das aus der Produktionszeit stammende Archiv zu sichten. Mit grosser Freude wurden u.a. die ersten sog. Journalbücher gefunden. Erster Eintrag: Gründungsjahr 1853, 2. Dezember, Text: «Zahlung an Baar Fr. 200.-«.

Man hat beschlossen, sich bei dieser im 2022 startenden Aktion zu beteiligen und man offeriert bei einer gebuchten Führung entweder ein Geschenk eines TABAGO-Buches oder die Infrastruktur bei Apéro gratis.

Ein grosses Dankeschön geht an die Verantwortlichen vom Werkdienst Gemeinde Menziken, die für den Gebäudeunterhalt und die Arbeiten rund um das Museum besorgt sind.

## 4 Gesundheit

### 41 Spitex-Verein Menziken-Burg

Insgesamt wurden 20 Mitarbeitende beschäftigt, welche ihren Dienst innerhalb der Spitex zum Wohle der einheimischen Bevölkerung versahen:

		2021	2020
4 Mitarbeitende für Haushilfe	Stellenprozente	135	120
2 Mitarbeitende für Hauspflege	Stellenprozente	109	108
10 Mitarbeitende für Krankenpflege	Stellenprozente	628	580
2 Lernende Fachfrau Gesundheit	Stellenprozente		
2 Leitung und Administration	Stellenprozente	145	145
	<b>Total</b>	<b>1'017</b>	<b>953</b>

Betreute Personen:	2021	2020
Menziken	221	180
Burg	31	28
Andere *	14	16
<b>Total</b>	<b>266</b>	<b>224</b>

\* Klienten mit zivilrechtlichem Wohnsitz in anderen Gemeinden (Restkostenfinanzierung)

Statistik der Einsätze in Stunden:		2021	2020
Krankenpflege:	Burg	860.00	817.00
	Menziken	9'184.00	8'445.00
	andere	492.00	460.00
	<b>Total</b>	<b>10'536.00</b>	<b>9'722.00</b>
Haushilfe:	Burg	306.00	294.00
	Menziken	2'132.00	1'870.00
	andere	0.00	0.00
	<b>Total</b>	<b>2'438.00</b>	<b>2'164.00</b>
Einsätze insgesamt:	Burg	1'166.00	1'111.00
	Menziken	11'316.00	10'315.00
	andere	492.00	460.00
	<b>Total</b>	<b>12'973.00</b>	<b>11'886.00</b>

## 42 Pro Senectute Aargau

Anlauf- und Beratungsstelle gemäss § 18 Pflegegesetz – Auswertung der Leistungen in der Gemeinde Burg per 31.12.2021

Sozialberatungen	6
Besuche zum 75. Geburtstag	6
«Daheim unterstützt» (Haushaltshilfe)	135.5 Stunden
«Daheim geniessen» (Mahlzeitendienst) für	1 Person
Steuererklärungsdienst für	4 Personen

## 43 Pilzkontrolle

Im Jahr 2021 hat es endlich wieder einmal genügend geregnet. Die Natur und insbesondere die Wälder konnten sich erholen, sogar der Grundwasserspiegel, der jahrelang zu tief war, ist wieder auf normalem Niveau. Für viele Pflanzen war es dann aber kurzzeitig doch zu viel Wasser.

Die Landwirtschaft hat im Sommer für einmal nicht wegen der Trockenheit, sondern wegen angefaultem Gemüse grosse Einbussen gehabt.

Und für die Pilze war es offenbar ebenfalls für einmal zu nass. Mit nur rund einem Drittel der Pilzkontrollen gegenüber einem „guten“ Pilzjahr, hat sich die schlechte Saison dann auch im Sammelkorb bemerkbar gemacht.

Pilzvergiftungen gab es aber trotzdem. Für den Kanton Aargau sind bei Tox Info Suisse (Telefon 145) bis Ende 2021 rund 40 (60) Anrufe wegen möglichen Pilzvergiftungen eingegangen.

### Kontrollen

In der Pilzsaison 2021 haben wir für unsere Kunden 55 (110) Pilzkontrollen und Beratungen durchgeführt, die gesamthaft kontrollierte Menge betrug rund 62 (159) kg. Davon konnten 50 (137) kg als Speisepilze freigegeben werden, rund 10 (20) kg waren entweder ungeniessbar oder bereits verdorben. Giftige Pilze wurden rund 2 (3) kg konfisziert, eine Kontrolle wies dabei potentiell tödlich giftige Pilze auf. Zu beachten ist, dass viele Pilzvergiftungen nicht durch Giftpilze sondern durch verdorbene Pilze verursacht werden!

Auch als Notfall-Pilzexperten erhalten wir immer wieder Anrufe, meistens geht es dabei um Kleinkinder, die im Rasen Pilze finden und essen. Bei allen Anrufen im 2021 konnten wir aber bald Entwarnung geben und zumindest stark giftige Pilze ausschliessen.

## 5 Soziale Sicherheit

### 51 Sozialversicherungen

#### 511 Alters- und Invalidenversicherung

*Durch die Sozialversicherungsanstalt des Kantons Aargau wurden folgende Renten ausgerichtet:*

	2021	2020
- AHV- und IV-Renten	108	110
- Hilflosenentschädigungen	9	8
- Ergänzungsleistungen	40	45

#### 512 Prämienverbilligung

	2021	2020
Bezüger Prämienverbilligung	476	374

#### 513 Arbeitslosenversicherung

	2021	2020
Bestand der Arbeitslosen	46	52

### 52 Jugendschutz

#### 521 Mütter-/Väterberatung

	2021	2020
Betreute Kinder	12	10
Telefonberatungen	4	7
Hausbesuche	0	2
Offene Beratungen Beratungsstelle in Menziken	0	0
Einzelberatungen Beratungsstelle in Menziken	9	12
Telefonate ohne Beratung	7	9
Geburten	9	5

Bei aller Flexibilität, Geduld und Zuversicht blieb auch das Jahr 2021 anspruchsvoll und kompliziert. Und doch waren da auch Highlights, die wir gerne in Erinnerung behalten, allem voran der auf vielen Ebenen gelungene regionale Familientag im September und der erfolgreiche Nachdiplom-Abschluss unserer Mitarbeiterin Frau Nicole Toffol.

Die erfassten Daten zeigen, dass die Einwohner/innen von Burg nur spärlich vom Angebot der Mütter- und Väterberatung Gebrauch gemacht haben. Hängt die Zurückhaltung mit Corona zusammen oder liegt es daran, dass in einigen Familien Nachfolgekinder zur Welt kamen? Das ist schwierig zu sagen. Unser Leistungsvertrag mit der Gemeinde verpflichtet uns, mit jeder Familie nach der Geburt Kontakt aufzunehmen. Für den Erstkontakt nutzen wir, wenn immer möglich das Telefon. Sind die Leute nach mehreren Versuchen nicht erreichbar, schicken wir die Unterlagen per Post. Alle weiteren Kontakte beruhen auf Freiwilligkeit und erfolgen auf Initiative der Eltern. Aktuell ist die MVB zusammen mit anderen Playern im Bereich frühe Kindheit am Überdenken, wie die Eltern vermehrt motiviert werden können, die gewinnbringenden, regionalen Angebote zu nutzen.

Personelles: Am 01. März 2021 ist Frau Stephanie Demarmels als Nachfolgerin von Frau Verena Meister neu zu unserem Team gestossen. Frau Meister ging im Mai in den wohlverdienten Ruhestand.

## 55 Regionaler Sozialdienst

Die Gemeinden Burg, Menziken und Reinach führen seit 1980 gemeinsam den Regionalen Sozialdienst mit Sitz in Menziken.

### Personal

Am 31.12.2021 war der Regionale Sozialdienst mit 8 Vollzeit- und 13 Teilzeitstellen mit gesamthaft 1'665 Stellenprozenten (inkl. Lernender und KaZ-Prakt.) dotiert. Seit August 2021 besteht ein Lehrverhältnis (2. Lehrjahr) mit einem KV Lernenden. Zudem sind 4 Springer (Pensen: 30%, 40%, 70%, 80%) KESD im Einsatz. Im Berichtsjahr hatten wir 6 Eintritte (BO, KESD, SH) und 7 Austritte (SH, KESD).

### Organisation und Organisationsentwicklung

Im Jahr 2021 sind wir mit der externen Organisationsentwicklung gestartet (Büro morpho). Nach einer massiven Fallzunahme und personellen Aufstockung in allen Bereichen ist es sinnvoll die Organisation RSD mit ihren Strukturen, Abläufen und Schnittstellen zu überprüfen und die notwendigen Veränderungen für einen optimalen Dienst umzusetzen. Die Organisationsentwicklung wird auch im 2022 weitergehen.

Aufgrund der Anzahl von total 25 Mitarbeitenden und knappen Büroräumlichkeiten, hat die Aufsichtskommission nach Prüfung diverser Standortvarianten RSD entschieden, im Businesscenter die Büroräumlichkeiten im 1.OG aufzugeben und mehr Büros im 2.OG dazu zu mieten. Nach dem geglückten internen Umzug ist nun der RSD räumlich gut aufgestellt. Die Sozialhilfe und das Back Office sind im EG und der Kindes- und Erwachsenenschutz (inkl. Alimentenbevorschussung und Leitung RSD) im 2.OG untergebracht.

Im RSD war insgesamt über alle Fachbereiche (Sozialhilfe, Kindes- und Erwachsenenschutz, Alimentenbevorschussung, Inkasso und BackOffice) eine beachtliche Anzahl an neuen Fällen zu bewältigen. Die Sozialhilfedossiers konnten erfreulicherweise reduziert werden. Aufgrund direkter Folge der Corona Pandemie war jedoch noch kein wesentlicher Zuwachs an neuen Fällen in der Sozialhilfe zu verzeichnen. Im Bereich KESD war jedoch eine erneute hohe Zunahme an neuen Mandaten zu verzeichnen. Auch hat der KESD viele Abklärungsaufträge seitens Familiengericht zu bewältigen. Die Fälle sind zunehmend sehr aufwändig in der Bearbeitung und dies fordert die personellen, fachlichen und finanziellen Ressourcen des Dienstes. Die Rückerstattung Sozialhilfe von laufenden und abgeschlossenen Fällen wurde intensiv bearbeitet. Der Rücklauf ist erfreulich.

Es besteht eine konstruktiven Zusammenarbeit des RSD mit den Gemeinden, Bezirksgericht Kulm, Kantonalen Sozialdienst, RAV Bezirk Kulm und weiteren Fachstellen. Seitens RAV-AMiplus wurden viele Sozialhilfeklienten beraten, unterstützt und an eine Arbeitsstelle vermittelt.



Die Mitarbeitenden besuchten wiederum diverse wertvolle Kurse und Weiterbildungen. Diese setzen die gewonnenen Erkenntnisse und Fähigkeiten im RSD engagiert ein. Wir hatten Austritte von 7 Mitarbeitern zu verzeichnen. Die Stellen konnten noch nicht alle mit qualifizierten Mitarbeitenden bis Ende Jahr besetzt werden. Vor allem im Bereich KESD hatten wir aus diversen Gründen viele Abgänge, dies führte über Monate zu einer schwierigen personellen Situation und Auftrags erledigung.

Insgesamt wurden die vielfältigen und anspruchsvollen Dienstleistungen im RSD professionell und engagiert umgesetzt.

## Fallzahlen

<b>Kindes- und Erwachsenenschutz</b>	2021	2020
Mandate (Kinder und Erwachsene)	28	22
Abklärungen (Gefährdungsmeldungen)	1	0
angeordnete Beratungen/Lohnverwaltungen	0	0
Pflegekinderaufsicht	0	0
Unterhaltsverträge/Vaterschaftsabklärungen	6	0
<b>Total</b>	<b>35</b>	<b>22</b>

<b>SPG / SPV</b>	2021	2020
materielle Hilfe mit Anspruch	16	26
materielle Hilfe mit Anspruch Flüchtlinge	0	0
Prüfung Antrag anrechenbare Tagestaxe (EL)	0	0
Alimentenbevorschussung (Kinder)	3	3
Alimenteninkasso (Kinder und Frauen)	2	2
Elternschaftsbeihilfe	0	0
<b>Total</b>	<b>21</b>	<b>31</b>

	2021	2020
<b>Total Fallzahlen</b>	<b>56</b>	<b>53</b>

Der kumulierte Fallbestand/Aufträge RSD im Jahr 2021 beträgt 1'132 (Burg 82). Stand 31.12.2021 RSDO netto 774 (Burg 56) 2021 konnten 358 Aufträge/Fälle abgeschlossen werden (Burg 26).

Die kumulierten Fälle in der Sozialhilfe/EBH/anr. Tagestaxe RSD betragen 390 Dossiers (Burg 28) im Jahr 2021. Stand 31.12.2021 RSDO netto 207 (Burg 16).

Die kumulierten Fälle im Kindes- und Erwachsenenschutz RSD betragen 592 Dossiers (Burg 49 im Jahr 2021. Stand 31.12.2020 RSDO netto 407 (Burg 35).

Die kumulierten Fälle in der Alimentenbevorschussung RSD betragen 65 Dossiers (Burg 3) im Jahr 2021. Stand 31.12.2021 RSDO netto 50 (Burg 3).

## 60 Allgemeines

Es sind keine besonderen Ereignisse zu verzeichnen.

## 61 Kantonsstrassen

### Hauptstrasse K336 und Gemeindestrassen; Verkehrssicherheit, Verkehrsberuhigungsmassnahmen

In einem ersten Schritt wurden auf der K336 diverse Signalisationen (Rechtsvortritt) markiert. Es kann festgestellt werden, dass die angebrachten Signalisationen zu einer gewissen Verkehrsberuhigung beigetragen haben.

## 62 Gemeindestrassen

Es wurden diverse kleinere Strassen- und Schachtreparaturen ausgeführt.

### Unterhalt Gemeindestrassen

Die Deckbelagsarbeiten an der Furkastrasse sind ausgeführt worden.

## 66 Privatfahrzeugverkehr

<i>Fahrzeugbestand in der Gemeinde:</i>	2021	2020
- Personentransportfahrzeuge (Personenwagen, Kleinbusse und Cars)	643	654
- Nutzfahrzeuge (inkl. Arbeitsmotorfahrzeuge)	63	55
- Motorräder (inkl. Kleinmotorräder, ohne Motorfahrräder)	113	107

## 70 Wasserversorgung

<b>Wasserbeschaffung</b>	2021	2020
Quellwasser	107'647 m <sup>3</sup>	88'897 m <sup>3</sup>
Fremdwasser Menziken Pumpentest	493 m <sup>3</sup>	574 m <sup>3</sup>
Gesamt	108'140 m <sup>3</sup>	89'471 m <sup>3</sup>

<b>Wasserverwendung</b>	2021	2020
Abonnenten	316	311
Wasserproduktion	108'140 m <sup>3</sup>	89'471 m <sup>3</sup>
Gemessener Überlauf im Reservoir	57'180 m <sup>3</sup>	41'408 m <sup>3</sup>
Wasserverkauf	35'565 m <sup>3</sup>	35'279 m <sup>3</sup>
Brunnen	1'000 m <sup>3</sup>	1'000 m <sup>3</sup>
Bauwasser	120 m <sup>3</sup>	150 m <sup>3</sup>
Eigenverbrauch: Strassen / Reinigung Reservoir / etc.	4'500 m <sup>3</sup>	3'100 m <sup>3</sup>
Verlust im Leitungsnetz inkl. Rohrbrüche	9'775 m <sup>3</sup>	8'008 m <sup>3</sup>

### Allgemeines

Der statistische Jahresbericht 2021 umfasst das Jahr vom 01. Januar 2021 bis 31. Dezember 2021.

Es wurde eine Gesamtniederschlagsmenge von 1280 mm gemessen. Diese Niederschlagsmenge liegt bezogen auf die letzten 10 Jahre 242 mm über dem Mittelwert von 1038 mm.

Für den Betrieb und Unterhalt der Wasserversorgung ist die EWS Energie AG zuständig, die ebenfalls die Verbrauchsmengen erfasst und den Kunden der Wasserversorgung verrechnet.

### Wasserverkauf und Überlauf im Reservoir

Der Wasserverkauf ist mit dem geringeren Verlust auf Internen Leitungen, sowie mit dem allgemeinen, sparsamen Wasserverbrauch (Wasserverbrauchsgebühr von Fr. 2.20 auf Fr. 2.95) zu erklären. Dasselbe gilt auch für den gemessenen Überlauf im Reservoir.

### Bau, Betrieb und Unterhalt der Anlagen

Neben den ordentlichen Reinigungs- und Unterhaltsarbeiten sind folgende Tätigkeiten erwähnenswert:

Im laufenden Jahr mussten 2 Rohrbrüche an einer Hauptleitung und 3 Rohrbrüche an einer Hauszuleitung repariert werden. 2 Hauszuleitungen wurden teilsaniert und 5 neu angeschlossen.

Nach der Hydrantenkontrolle wurden 4 Mängel behoben. Es sind momentan 60 Hydranten einsatzfähig. 20 Wasserzähler wurden für die Revision ausgewechselt.

## 71 Abwasserbeseitigung

### 711 In der Gemeinde

Es sind keine ausserordentlichen Vorkommnisse zu verzeichnen. Der Unterhalt erfolgt im üblichen Rahmen.

## 72 Abfallbeseitigung

		2021	2020
<b>Sammlungen</b>	Kehricht & Sperrgut (in Tonnen)	134.54	123.80
	Altglas (in Tonnen)	0	0
	Altpapier (in Tonnen)	13.43	15.04
	Kompostierbare Abfälle (in Tonnen)	48.74	49.28

### 722 Altkleidersammlungen

Die Tell-TeX GmbH hat im Jahr 2021 eine Altkleider-Sammelmenge (Container) in der Gemeinde Burg von 0,931 Tonnen (Vorjahr 1,155 Tonnen) erreicht.

## 73 Friedhof und Bestattung

<i>Einwohner von:</i>	<i>Menziken</i>		<i>Burg</i>		<i>Total</i>	
	<i>2021</i>	<i>2020</i>	<i>2021</i>	<i>2020</i>	<i>2021</i>	<i>2020</i>
Erdbestattungen	2	4	1	1	3	5
Urnenbestattungen:	40	41	5	4	45	45
- neue Urnengräber	0	6	0	0	0	6
- bestehende Gräber	7	4	1	0	8	4
- Urnenkleingräber	12	10	1	1	13	11
- Gemeinschaftsgrab	21	21	3	3	24	24
<b>Total</b>	<b>42</b>	<b>45</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>48</b>	<b>50</b>

## 74 Gewässer

Die Bäche und deren Uferbereiche wurden im üblichen Rahmen durch den Werkdienst gepflegt und unterhalten.

## 76 Übriger Umweltschutz

### 761 Rauchgaskontrolle

		2021	2020
Anzahl installierter Feuerungsanlagen:	Gas	5	*
	Öl	152	*
	Holz	183	164
Kontrollierte Feuerungsanlagen in der Gemeinde:	Gas	2	*
	Öl	143	*
	Holz	31	33
Energetisch beanstandete Feuerungsanlagen:	Gas	0	*
	Öl	6	*
Sanierungsverfügungen		0	*

\* Die Öl- und Gasfeuerungen wurden erst in der Messperiode 2021 fällig.

### 762 Kadaververwertung

Die Tierkörperabfälle werden weiterhin zur Verwertung der Kadaversammelstelle in Reinach zugeführt. Die Kosten der verwerteten Tierkadaver von Landwirtschaftsbetrieben werden an die Gemeinden verrechnet. Die Kosten betragen im Jahre 2021 CHF 1'455.20, davon wurden CHF 321.55 den Landwirten durch die Gemeinde weiterverrechnet.

## 77 Raumordnung

### 771 Bau und Planung

Für folgende Bauvorhaben wurden die Baugesuche geprüft, dem Gemeinderat Bericht erstattet und entsprechende Baubewilligungen erteilt. Geringfügige Bauvorhaben wurden direkt bewilligt. Bei allen Gesuchen, die realisiert wurden, erfolgten die erforderlichen Baukontrollen.

	2021	2020
Anzahl Baubewilligungen	27	13
Wohn- und Gewerbehäuser	0	0
Mehrfamilienhäuser	1	1
Einfamilienhäuser	4	0
Industrielle und gewerbliche Bauten	0	0
Garagen und Kleinbauten	9	5
Um- und Anbauten	9	1
Tiefbauten	0	1
Natel- und Radioantennen	0	0
Abbruch	0	0
Landwirtschaftliche Bauten	1	0
Wärmepumpe Luft/Wasser	4	5
Baugesuchsvorentscheide	0	0
Solarwärme- und Photovoltaikanlagen	2	2

### 81 Energiemassnahmen

An gemeindeeigenen Liegenschaften wurden keine energetischen Massnahmen getätigt.

## 9 Finanzen und Steuern

### 91 Steuerkommission

Es fanden 17 Delegations- und 2 Gesamtsitzungen statt.

### 92 Veranlagungen

<b>Kantons- und Gemeindesteuern</b>	<b>Steuerpflichtige</b>	<b>In Prozent</b>
Steuerjahr 2020	620	100.0
Veranlagungen 2020	434	70.0

<b>Sondersteuern</b>	<i>2021</i>	<i>2020</i>
Grundstückgewinnsteuern	17	16
Kapitalabfindungen	40	48
Privilegierte Liquidationsgewinne	0	0

<b>Entscheide</b>	<i>2021</i>	<i>2020</i>
Einsprachen	0	0
Rekurse	0	0
VG-Beschwerden	0	0

### 93 Erbschafts- und Schenkungssteuern

	<i>2021</i>	<i>2020</i>
Erbsteuerfälle	1	1
Schenkungssteuerfälle	1	1
Konkursamtliche Liquidation	2	2

### 94 Hundesteuern

	<i>2021</i>	<i>2020</i>
Besteuerte Hunde	106	101



## 95 Abrechnung über den Steuerbezug 2021

Steuerart	Rechnung 2021	Budget 2021	Rechnung 2020
Gemeindesteuern	2'116'768	1'844'500	1'930'391
Quellensteuern	96'696	100'000	90'279
Aktiensteuern	466'385	380'000	824'292
Nach- und Strafsteuern	7'189	2'000	0
Grundstückgewinnsteuern	182'976	50'000	71'706
Erbschafts- und Schenkungssteuern	59'501	5'000	20'264
Feuerwehropflichtersatz	22'973	20'000	20'489
Skonto/Vergütungszinsen	597	600	544
Verluste	14'404	-2'000	37'637
Verluste Sondersteuern	3'327	0	1'395
Steuerausstand in Franken	304'495	-/-	214'318
Steuerausstand in Prozent	18.11 %	-/-	16.88 %
⇒ def. veranlagt & in Verzug	5.49 %	-/-	5.46 %
Gemeindesteuerfuss	122 %	122 %	122 %

### Budgetvergleich

Gemeindesteuern	Rechnung 2021	Budget 2021	Differenz
Abschreibungen	-14'404	2'000	- 16'404
Einkommens- und Vermögenssteuern	2'116'768	1'844'500	+ 272'268
Quellensteuern	96'696	100'000	- 3'304
Aktiensteuern	466'385	380'000	+ 86'385
<b>Total</b>	<b>2'665'445</b>	<b>2'326'500</b>	<b>+ 338'945</b>
<b>Budgetabweichung</b>			<b>14.57 %</b>

## 01 Legislative

	2021	2020
011 Stimmberechtigte	62	60

### 012 Abstimmungen und Wahlen

Keine.

### 013 Gemeindeversammlungen

#### 10.06. Gemeindeversammlung

- **Genehmigung** des Protokolls der letzten Ortsbürgergemeindeversammlung vom 19. November 2020
- **Genehmigung** des Rechenschaftsberichts 2020
- **Genehmigung** der Gemeinderechnung 2020
- **Ermächtigung** Gemeinderat zum Landverkauf im Dorfzentrum

Stimmbeteiligung: 16.39 %

#### 18.11. Gemeindeversammlung

- **Genehmigung** des Protokolls der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 10. Juni 2021
- **Genehmigung** des Budgets 2022
- Ermächtigung Gemeinderat zum Landverkauf im Dorfzentrum – Formelle Aufhebung des Beschlusses der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 10. Juni 2021 - **Zustimmung**

Stimmbeteiligung: 21.31 %

## 02 Gemeindeliegenschaften

Keine Veränderungen.

## 81 Forstbetrieb aargauSüd

### Reviersituation

Mit vielen Schneebruchschäden, verursacht durch die starken Januarschneefälle startet das Waldjahr 2021. Aufwändige Aufräumarbeiten müssen erledigt werden. Gleichzeitig sind viele Spezialfälle in Garten- und Parkanlagen zu bewältigen. Die Sensibilisierung zur Stabilität von Bäumen in Privatgärten bringt uns das ganze Jahr viele interessante Kletter- und Spezialeinsätze. Durch das Sommerhochwasser, begleitet durch starke Winde, mussten erneut Sicherheitsfällungen vorgenommen werden.

Die Borkenkäfersituation scheint sich zu beruhigen. Der Neubefall ist deutlich geringer als in den Vorjahren. Viel stehendes Totholz mit schlechter Qualität bleibt im Wald stehen und übernimmt für die Zukunft viele ökologische Aufgaben.

Anfang Jahr zeigt sich der Holzmarkt vorsichtig. Immer noch wird viel Käferholz angeboten. Da viele Reviere infolge grosser Mengen Zwangsnutzungen die geplante Nutzung 2021/2022 reduzieren, ist schon früh eine steigende Nachfrage spürbar. Der Schnittholzmarkt erreicht plötzlich Höchstpreise. Auch bei uns Produzenten steigen, wie gewünscht, die Preise. Schon im September steigt das Interesse nach verschiedenen Holzsortimenten - in der Schweiz wie auch im angrenzenden Italien.

Die immer noch gute Bautätigkeit, vielleicht auch Einsicht von Planer und Bauherrschaft, um die Unterstützung einheimischer Produkte, regen den Holzmarkt an.

Im Waldstrassenbereich fallen vermehrt Kronenteile und Äste (ausgelöst durch Nekrose an Buchen und Eschenwelke) auf die Strassen und verunsichern die Waldbesucher. Eine Beurteilung der Stabilität ist schwierig.

Unsere Waldhackschnitzel konnten gut, mit steigendem Interesse, an unsere angestammte Kundenschaft verkauft werden. Die Brennholznachfrage ist leicht gesunken.

### Holzernte/Nutzung 2021

Betriebsjahr vom 1. Januar 2021 bis 31. Dezember 2021.

Hiebsatz über alle 6 Gemeinden (OBG) inkl. Wald LU ohne Privatwald		5'040m <sup>3</sup>
Normalnutzung	3'875m <sup>3</sup>	
Nutzung neue Waldparzellen	400m <sup>3</sup>	
Zwangsnutzungen	750m <sup>3</sup>	
	-----	
Nutzung 2021 - über alle 6 Gemeinden (OBG)	5'025m <sup>3</sup>	5'025m <sup>3</sup>
Nutzung 2021 Privatwald		3'820m <sup>3</sup>

### Reviernutzung 2021

**8'845m<sup>3</sup>**

=====

## Waldpflege/Aufwertungsflächen

Die Jungwuchspflege konnte im ganzen Revier ausgeführt werden. Im abgelaufenen Jahr waren die Dickungen und Stangenhölzer in den Revierteilen Sonnenberg (Restflächen 2020) und Homberg Reinach, Birrwil und Leimbach an der Reihe.

Waldrandaufwertungen konnten im Gebiet Rodung Sonnenberg und Waldläufer Homberg ausgeführt werden.

Über Waldprojekte mit der Abteilung Wald konnten 2 Weiher im Menziker Stierenberg, und die Sumpfstandorte Mösli und oberes Mösli im Sonnenberg nachhaltig aufgewertet werden.

### **Jungwaldpflege 2021            32.67 Hektaren**

Das Aufräumen durch unsere Selbstwerber wird immer beliebter. Über 50 Personen räumen Pflegeholz bis schwaches Stangenhholz auf, erarbeiten ihre Brennholz-sortimente, verarbeiten Astmaterial zu «Stude».

## Waldstrassen

Vollmechanisierter Unterhalt konnte auf folgenden Wegstücken ausgeführt werden:

Reinach	Winterlig/Bärenzopf bis Waldhütte	1'000 m
Menziken	Vorderer Brunnen Stierenberg	400 m
Beinwil am See	Müseigenstrasse Abschluss	400 m
Birrwil	Hüble	350 m

## 84 Waldhüttenbetrieb

### Schützenhauskeller

Hüttenbelegungen:            13 (Vorjahr 12)

Hüttenwart:                    Rogger Roger, Bäckerstrasse 5  
Stellvertreter:                Siegrist Stephan, Bergstrasse 22